

"לא ספרות לשם ספרות" גיבורי ספרות בתקופת היישוב

אודי (יהודה) כרמי

Not Just Sport for Sport's Sake: Sports Heroes During The Yishuv Period

Udi (Yehuda) Carmi, Tel-Hai Academic College

כתביה: **פרופ' אודי (יהודה) כרמי**, המכללה האקדמית תל-חי

הוצאת הספרים של מכון מופ"ת:

עורכת ראשית: **תמי ישראלי**

עורכת טקסט וلغון: **עדן רופא**

עורכת גרפית ומעצבת העטיפה: **אורית לידרמן**

חברי הוועדה האקדמית של הוצאת הספרים:

פרימה אלבז-לובייש, חנוך בן-פז, יעל דר, יורם הרפז,

נצח מובשוביץ-הדר, איל נווה, יעל פישר, שי פרוגל

תמונות עטיפה: קדמית - יהודית דויטש הספל. באדיבות ארכיוון מכבי ע"ש יוסף יקוטיאלי.

אחרית - עליזה וירץ ורבולובסקי עם תלמידותיה מבית הספר עומריה, ירושלים 1951.

פוטו ציון, באדיבות משפחת וירץ ורבולובסקי.

מסת"ב: 978-965-530-238-7

עשינו כמיטב יכולתנו לאתר את בעלי הזכויות של כל חומר ששולב בספר מקורות חזוניים. אנו מתנצלים על כל השמטה או טעות. אם יובאו אלה לידייתנו, נפעל לתקן במהדרות הבאות.

© כל הזכויות שמורות למכון מופ"ת, תשפ"ה/2025

טל': 03-6901428 <http://www.mofet.macam.ac.il>

דף: דפוס הניצחון

תוכן העניינים

 מבוא.....	5
 פרק ראשון מלמטה למעלה - מבט על גיבורי ספורט	11
 גיבורי ספורט (sport heroes)	11
 מיקרו-היסטוריה בחקר הספורט	15
 סיכום.....	18
 פרק שני לומק - "הספורטאי עם אמת הבניין".....	21
 מבוא.....	21
 סילילת כבישים והקמת בניינים באותה תקופה	21
 "לומק היה לכדורגל הארץ-ישראל מה שברודี้ היה לכדורסל הישראלי"	26
 עיצובה של דמות מופת: "הספורטאי עם אמת הבניין".....	30
 סיכום.....	36
 פרק שלישי אמיל - "סתם שלאגט זיך"? ! יהודים, בריטים וערבים בזירה האגרוף	39
 מבוא.....	42
 מפגשי ספורט בין יהודים לבריטים - בין אהווה לעוינות	42
 "בא כוח היישוב העברי"	46
 "תן לו! תן לו!", מוחמד נאגב בגן רינה	51
 סיכום.....	54
 פרק רביעי וולטר פרנקל - פורסט גאמפ העברי	57
 מבוא.....	57
 ריצת המרתון	59
 משחקי אסיה המערבית	66
 סיום למעפילים לא חוקיים	72
 סיכום.....	75
 פרק חמישי יהודית דויטש - השהיינית שאמרה "לא" להיטלר	79
 מבוא.....	79
 סערה בבריכה.....	80

קבלת הפנים לגיבורת היישוב.....	83
"זוהי בגדה, וגורלם בשורותינו נחרץ".....	85
דיון בנושא ההשתתפות במשחקים.....	88
סיכום.....	91
 פרק שישי יוסף פלמ - "זיכות לשונא יהודים, אי שם בהרים", טויל ומאבק בשוד ערבי בשלוש גרסאות.....	93
מבוא.....	93
זכרון קולקטיבי, סיפור וספר (נרטיב).....	94
מיתוסים ציוניים	96
יוסף פלמ - הטייר, הלוחם והספורטאי	98
סיכום.....	102
 פרק שבעי עליזה וירץ - "מלחמת המים והימים", המפעל הלאומי של צליחת הכנרת.....	107
מבוא	107
דמויות מופת - עליזה וירץ	109
"כיצד צלחתי את הכנרת"	111
"הוד הכנרת, יופי הטבע והמאזן הספורטיבי במימה".....	113
"המלחמה על המים והימים".....	115
"גadol המפעלים הספורטיביים העממיים בארץנו".....	117
"בושו לכם צולחי הכנרת"	120
סיכום	122
 פרק שמיני אברהם שניואר - "Haven't the Jewish people suffered enough?", מיתוס 'העולם כולם נגדנו': הcadorsel במרקחה בוון	127
מבוא.....	127
מיתוס 'העולם כולם נגדנו'	128
תקמידו הייצוגי של הספורט בעשור הראשון	130
'ModelProperty אדם'.....	135
"בלב שותת דם קראתי כיצד הרסו אותנו הגבויים"	139
סיכום.....	142
 סיכום.....	145
 מקורות.....	149

מבוא

בספר חזק, שיצא לאור בשנת 1953 (אבירם ואח', תש"ג), מופיע ציטוט של אלף העולם בשחמט, היהודי עמנואל לאסקר (החזק בתואר בשנים 1894-1921), מתוך הרצאתו בשנת 1940 בניו-יורק:

קווי האופי המיוחדים, תוכנות נפשם של בני ישראל, העשירו את המשחק והעמיקוהו והוסיפו לו נוף של חן מחשבתי שלא היה כדוגמתו. היהודי המאמין בסוגיות החמורות של הגمرا, הנוטה לחרננות ולפלפול - מכניס כל פעם איזו תחבולת מיוחדת ושנונה בשחמט. היהודי מטבעו אינו איש מלכמת, ולכן אין לו עניין בחובל ביריב; אולם בהגנה מגלה היהודי אמונה שאינה שכיחה אצל יריבו. קו אופייני זה במשחק השחמט מקורו באופי הלאומי של כל בן ישראל: ניסיונות ההגנה על חייו ועל משפחתו ועל קיומו בארצות פזוריים במשך מאות שנים - סיגלו היהודי את התכוונה הנפלאה הזאת [...] לכן המצאותו של היהודי בתగוננות מפליאות ממש. גם דרך הגנתו היא ישראליות-לאומית בהחלט: מוחשבת, ועם זה ממריאה שחקים בדמיונה. (אבירם ואח', תש"ג, עמ' 362)

כך הסביר לאסקר את הישגים של היהודים בשחמט ואת היותו אלף העולם במשך 27 שנים רצופות. יהוס של היהודים בספרט למוצא אתני ולעמיות אינו המצאה יהודית. הספרט משמש כאתר שדרכו מסופר הנרטיב של האומה ומהויה מרכיב חשוב בקהילות לאומיות מודמייניות. הוא נותן ביטוי לזהות הלאומית ובאמצעותו מתגלמים רעיונותיה. עלה להבר-רז (תשס"ט) טענת שהספרט מבנה שדה של משמעותיות וסמלים הכרוכים בחיה האומה. וכך, כמעט כל עם מבנה את זהותו הספרטיבית ומיחחס את הישגיו למאפיינים האתניים הייחודיים לו. האנתרופולוג קריסטיאן ברומברגר (Bromberger, 1995), שחקר את ענף הcadourel, טוען כי סגנון המשחק הוא דרך חשובה לבניית זהויות לאומיות. הסגנון אינו קשור בהכרח להישגים הספרטיביים, אלא משקף דימויים סטריאוטיפיים הנובע מן הקשר התרבותי. לדוגמה, הcadourel הגרמני מתואר כ"cadourel פרוסי", משום שיש בו משמעות טקנית רבה במינוח, ארגסיביות וארגון מוקפם. המאפיינים האלה נחברים כבעלי משקל בתרבויות הגרמנית, והם "מושאלים" לכדורגל. גם אמות אחרות השליכו דימויים וסטריאוטיפים תרבותיים על סגנון המשחק של הנבחרות הלאומיות

שלהן: סגנון המשחק האיטלקי נתפס כמטפורה של "דרך החיים האיטלקית", המאפיינת במאזן בין שחקי הగנה לשחקני התקפה המסמלים את שני הקצוות של הנפש הלאומית האיטלקית - נטייה לחוסר ארגון ולחוסר הינה משולבת בנטיה לייצריות ולעבודת צוות. סגנון הcadrogel הברזילאי, המכונה "cadrogel המזל השמח", משקף את תרבויותו של העם הברזילאי: הענקת אשלה של קלילות והעמדת פנים (Marks, 1998). לגיבורי הספורט יש תפקיד מרכזי בהפצת התפיסה הסטריאוטיפית המיחסת את טבע האומה לייצוגים גופניים כגון סגנון משחק, מחוות גוף, טקסי מקדים ועוד. הם מגלמים את הערכיהם שהאומה מייחסת לעצמה ואת הדרך שבה היא מבקשת להיתפס באמצעות הattrait במשמעות הספורט ומוחוצה לו. עליהם מוטלת האחוריות לשמש מקור השראה לבני החברה ולמלא את צורכיהם הרוחניים (Jun et al., 2016; Levental & Ben-Amram, 2016; Nudelman, 2021).

ספר זה יתמקד בתחום הגולוריפיקציה של גיבורי הספורט יותר מאשר בהישגים הספורטיביים. התקופה שבה נדון היא תקופה המנדט הבריטי בארץ ישראל. ליישוב היהודי בארץ היו גיבורי ספורט נערצים. התקומות אחר גיבורי התקופה אפשרו לשפוך אור על המציאות החברתית בתקופה שבה הם חיו ופעלו, ולהבין מה הם ייצגו עבור החברה היישובית ומה נזעקו 'להציל' אותה. רוב גיבורי הספורט שבהם ידוע ספר זה פרשו מפעילות לפני הקמת המדינה, אך המשיכו לשמש דמויות מופת ומקור השראה לדורות הבאים באמצעות שחרורם של האירועים בהם השתתפו, ועיצוב מחדש של התפקיד שמילאו בהם.

ספר זה שלוש מטרות עיקריות. האחת, לתאר את קורותיהם של גיבורי הספורט בתקופה שלפני הקמת המדינה ולעמוד על הישגים הספורטיביים; השנייה, להבין את מנגנון הבניה שלהם כגיבורי ספורט ולהכיר את הערכים שיוחסו להם; והשלישית, ללמידה על המציאות ביישוב מתוך התקומות אחר תרומתם של הגיבורים מוחוץ בתחום הספורט. הפרק הראשון מנח תשתיית הבנת התפקיד שמילאו גיבורי הספורט ביישוב. הוא ידוע במערכות ובדרך הבנייתם כדמות מופת, וכן, בשיטת המחקר המcona מיקרו-היסטוריה, שמאפשרת ללמידה על ההיסטוריה דרך מיקוד המבט בקורותיהם של בני אדם פרטיים. הפרקים הבאים יוקדשו לשבעה גיבורי הספורט: הcadrogel שמעון "לומק" (רוטנרד) לאומי, המתאגרף אAMIL עמיאל אבינרי, האתלט ולטר פרנקל, השחینית יהודית דוויטש, המתאבק יוסף פלם, השחיןית עליזה וירץ והcadrosLEN אברהם שנייר. ¹

¹ אברהם שנייר החל את פעילותו הספורטיבית לפני הקמת המדינה, אך בלט בעיקר בעשור הראשון לחייו.

כל פרק ידוע בגיבור אחר, בפרשנות הייחודית של סיפורי למושג 'יהדות השיררים', ובזיקה למציאות החברתית והפוליטית שבה פעל. פרקי הספר מופיעים בסדר כרונולוגי, פחות או יותר, אך הם אינם בנויים נדבך על נדבך. כל פרק עומד בפני עצמו ומתאר מציאות ספציפית שהתחוללה בתקופה מסוימת ובחבל הארץ אחר. אירועי הספרט שבמרכזם הגיבורים ניצבים ישמשו צוהר להתבוננות בחברה היהודית תחת שלטון המנדט הבריטי, ברבדיה השונים, בתרבות ובתפיסות עולמה. באמצעות הגיבורים אשקף את ה��이ה הרוח השונות ביישוב היהודי בארץ ישראל ואת התפקיד הלאומי שמילא הספרט.

ארבעה אתגרים עיקריים ניצבו בפניו בעת כתיבת הספר. האתגר האחד הוא הטרמינולוגיה. כותרת המשנה של הספר כוללת את המילים 'גיבורים' ו'ספרט'; מאחר שלא כל גיבורי הספר הוכתרו כ'גיבורים' בזכות הישגיהם בפעולות ספרט תקנית, ארחיב את הגדרת המונח ספרט שהוראתו, לכאהר, מוסכמת על הכל, אך למעשה אינה כה פשוטה כפי שנדמה.

אלן גוטמן מבחין בין שעשוע (play), משחק (game) וספורט (sport). השעשוע מתאפיין בפעולות ספונטנית ובחוסר תכליות, המשחק הוא פעילות הcpfota לכללים מחייבים. הגדרת הספרט טומנת בחובה תחרויות המכוננת אל עבר מטרה סופית, שבירת شيئاם, למשל, או במילאים אחרות - משחק אשר בסופו יש תגמול (Guttmann, 1978). גוטמן טוען שכדי להגדיר פעילות גופנית כספורט עליה לעמוד בתבוחנים אלה: חילוניות (פעילות גופנית שאינה מתקיימת במסגרת טקס דתי), אחידות ושוויון (השתתפות הפתוחה לכל ונקודת פתיחה זהה), בירוקרטיה (ארגון ספורט המארגן את הפעולות), מיסוד (כללים כתובים ומעודכנים), התמחות (הפרדה בין צופה לשחקן והتمקצצות בענף ספורט אחד), מדידה והערכתה (קריטריונים לניצחון ברורים וידועים מראש) ותיעוד הפעולות (קביעה רשמית של شيئاם הניתנים לשבירה) (Guttmann, 1994).

שובל ואח' (תשפ"ג) הגדירו את הספרט כך: "בעגה היום-יוםית - כל פעילות גופנית. במובן המכווני - פעילות תחרותית שפותחה בתרבות המערבית, הדורשת שליטה בbijoux מיזמניות מוטוריות. המונח ספורט כולל ענפי ספורט רבים, וכל אחד מהם כולל ברורים ונורמות המגדירים אותו" (עמ' 264-265). הוועדה המיעצת לתיקון ולעדכון המונח ספורט עבור מנהל הספורט בישראל כללה את הרכיבים הבאים בהגדרתה: (א) פעילות גופנית המלאה במאץ מנטלי וקוגניטיבי; (ב) מומחיות המכוננת למטרה ברורה ונרכשת בתהליך למידה ארוך טווח; (ג) תחרויות; (ד) חוקי משחק ידועים מראש ומוסכמים, הפרתם כרוכה בעינויה;

(ה) מיסוד. הפעולות מתקיימת מטעם ארגונים בעלי מוסדות ניהול ושיפוט ובמתקנים תקניים; (ו) כלליים ברורים של ניצחון, הפסד או שוויון (לידור ואח', תשע"ב).

האתגר השני הוא להבין כיצד נוצרו אגודות הספורט ובאיזה אופן עוצבו הגיבורים שעמדו במרכזן. לשם כך עליי להבהיר את ההיסטוריה נגד כיוון הפרווה', בדברי הפילוסוף וולטר בנימין, ולהליץ את האמיתות החבויות ואת העובדות הפחות הרואיות מהגרסאות השונות שהתרנסמו. ואכן, לעיתים קרובות גיליתי פער בין אגודות הספורט כפי שהתקבעו בזיכרון הקיבוצי לבין האירועים כפי שעלו מהמקורות הארכיאוניים. הגרסאות השונות נעות בקבילות בין דמיון למציאות, בין מיתוס לעובדות ובין זיכרון להשכחה. מבחינה זו אין הבדל בין ההבניה שלهن כ'אגודות ספורט' לבין עיצובה המיתולוגי של סיפורים לאומיים אחרים (דהאן וסרמן, תשס"ז; וסרמן, תשס"ז). זאת ועוד, גיבורי הספורט הם חלק מחברה, אך הם גם ישות פרטיאת יהודיות, ובכך הם משקפים את המאבק הנצחי של האדם בគמיהתו לשיקות חברתית-קהילתית מצד אחד ואת חתירתו לחופש ולאינדיבידואליזם מצד אחר. גיבורי הספורט שלפנינו לכודים בין הספרה הפרטיאתית לבין הספרה הלאומית וחווים את המתה התמידי השורר בין הציפייה מהם כמגשי מי חזון 'יהודות השרים' - "לא ספורט לשם ספורט" - לבין שאיפתם להישגים אישיים בתחום הספורט. ספר זה שואף להציגם כבני אנוש שביקשו לעסוק בספורט לשם ספורט.

האתגר השלישי הוא להתמקד בקורותיהם של גיבורי הספורט ולתאר את אירועי הספורט השונים מבלתי להיקלע לכתיבה אנקדוטית. חיבור זה שואף להעניק למקרים הפרטיאים משמעות חברתית רחבה ולשמש צומת בין הבנת העבר 'מלמטה', המקוטע והאישי, לבין הנרטיב הקונטי של הספורט, שעוצב בהתאם לאותו הלאומי.

האתגר הרביעי הוא איתור מקורות ראשוניים עבור המחקר. כל הדמיות שאדון בהן הלוו לעולמן לפני זמן רב. מעטים מהן השאירו לבני משפחותיהם אוסף פרטיאים, ספרי זיכרונות או תיעוד אחר. הארכיאונים בישראל תרמו חלקייה למחקר זה, והיה עליי לעמול ממושכות בהרכבת חלקו התצরף לתמונה ברורה.

תודות

ספר זה הוא תוצר של מסע ארוך ומפרק בזמן, שבמהלכו התוודעת לדמויות מופלאות שהיו לפני שנים רבות ולסיפוריהן המרתקים. דמויות אלה ליוו אותי מדי יום בשנים האחרונות, ואני חש שיפוק רב שהצלחתו לנער מעלייהן את אבק ההיסטוריה, להלץ אותן מאלמניותן ולהציג אותן ואת פועלן לבני זמננו. סיומו המוצלח של המסע התאפשר בזכות עמיתות ועמיתיים יקרים, ועל כך אני כבלים תודה והוקרה. אני מבקש לציין את אלה בייחוד: פרופ' רוני לידור, ד"ר חיים קאופמן ופרופ' תמר הגר, שקרו את הטיוויטה של הספר ושיתפו עותי במחשבותיהם החכומות. הוצאת הספרים של מכון מופ"ת נתנה בספר אכשניה מכובדת, ועל כך תודות לד"ר תמי ישראלי, ראש ההוצאה לאור והעורכת הראשית, לחני שושטרி, רצצת ההוצאה, לעדי רופא, עורכת הלשון ולאורית לידרמן, המעצבת הגרפית על העצות החכומות ועל הסבלנות הרבה. בנוסף לכך ספר זה לא היה יוצא לאור. תודה רבה לספרנית המסורה של מכללת תל-חי דורית דמובייצ', שטרחה למצוא מקורות רלוונטיים בספר. אני מودה לפניה דגן, מנהלת הארכיון ע"ש צבי נשרי במכון הלאומי למצוינות בספורט 'וינגייט', ולרוני דרור, מנהל הארכיון של 'מכבי' ע"ש יוסף יקוטיאלי. תודה על עצותיכם החכומות ועל התמיכה שהענקתם לי בשעות הנבראה הארכוכות בתיקי הארכיון. לבסוף, שלמי תודה לבית האקדמי המכללה האקדמית תל-חי, ובעיקר לרשות המחקר של המכללה שסייעה לי להוציא את הספר לאור.